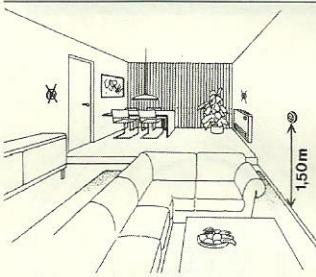
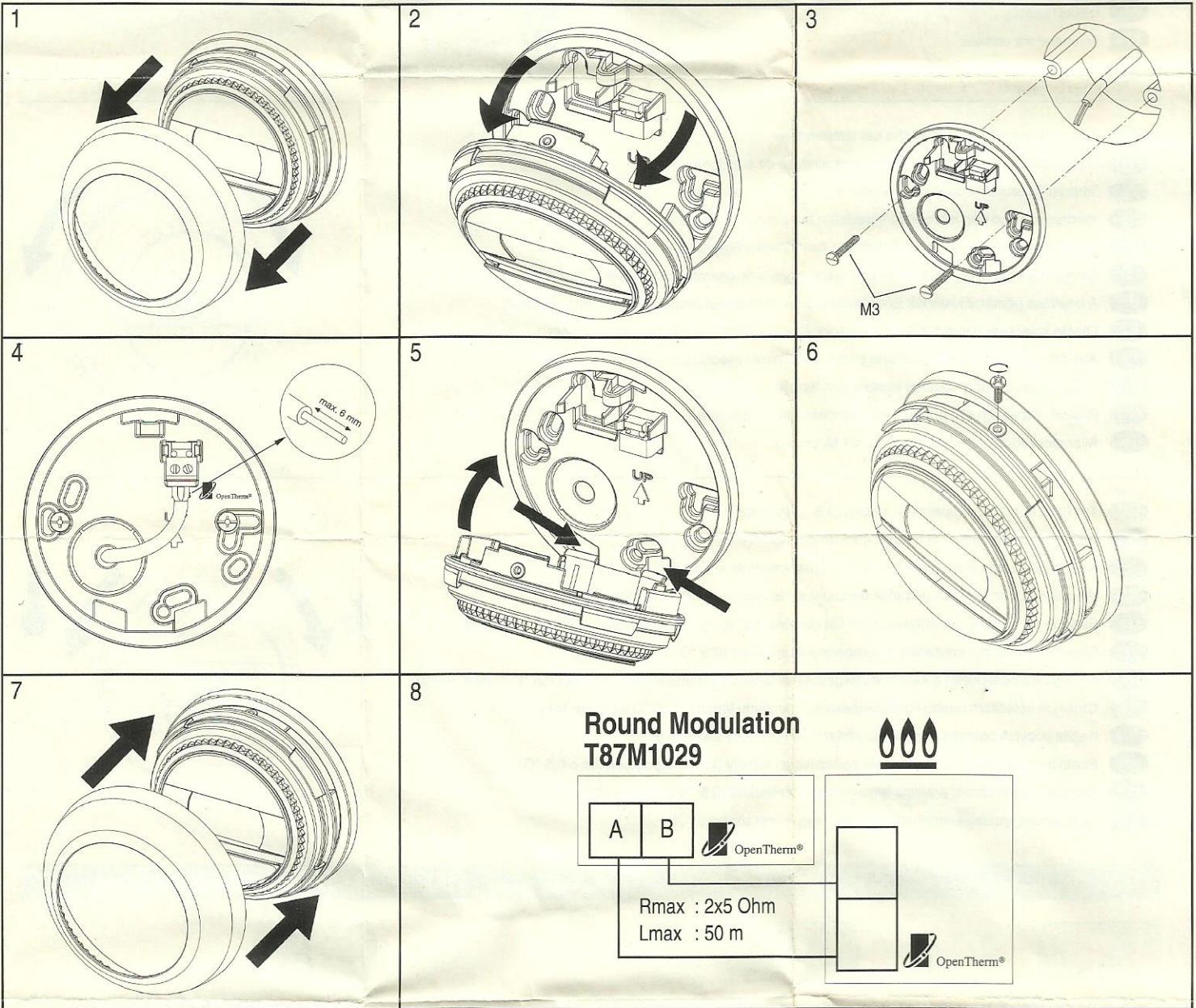
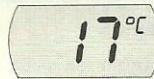
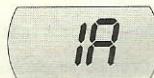


T87M1029

Modulating Room Thermostat

Round
MODULATION

Installation • Instalación • Installation • Installatie • Installatione • Szerelés • Instalace • Montaż • Inštalácia • Instalare • Kurulum


9


GB Screens (example) shown during initial start up

E Pantallas (ejemplo) mostradas durante la conexión inicial

F Affichage de l'écran (exemple) durant la séquence de démarrage

NL Schermen (voorbeeld), zichtbaar tijdens opstarten

D (Beispiele für) Anzeige während der Initialisierungsphase

I Schermi (esempi) mostrati durante la fase iniziale

HU Példák az első indítás során a kijelzőn megjelenő értékekre

CZ Zobrazení na displeji (příklady) během prvního zapojení

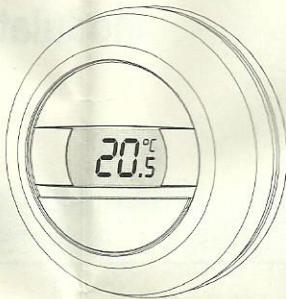
PL Szczegółowe informacje w instrukcji obsługi kotła

SK Displej zobrazený počas nábehu

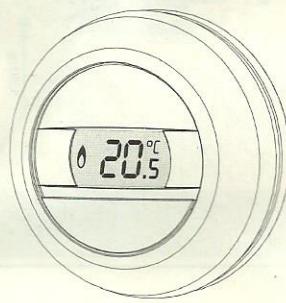
RO Afisari (exemplu) arătate pe durata primei puneri in functiune

TR İlk çalıştırıldığında ekranın görülen işaretler (örnek)

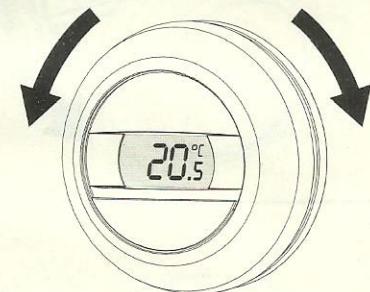
- GB** Room temperature
- E** Temperatura ambiente
- F** Température ambiante
- NL** Ruimte temperatuur
- D** Raumtemperatur
- I** Temperatura ambiente
- HU** Helyiséghőmérséklet
- CZ** Pokojová teplota
- PL** Temperatura pomieszczenia
- SK** Izbová teplota
- RO** Temperatura camera
- TR** Oda sıcaklığı



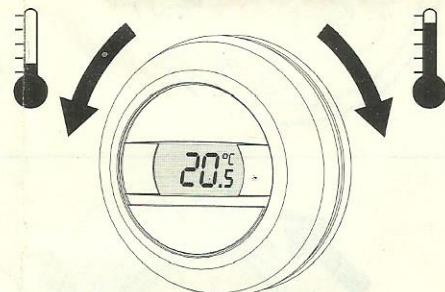
- GB** Boiler on
- E** Caldera en marcha
- F** Chaudière enclenchée
- NL** Ketel aan
- D** Kessel ein
- I** Caldaia accesa
- HU** Kazán bekapcsolva
- CZ** Zapnutý kotel
- PL** Kocioł włączony
- SK** Kotol je zapnutý
- RO** Cazan pornit
- TR** Kazan/kombi çalışıyor



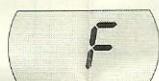
- GB** Turn dial one click to inquire the set temperature
- E** Gire el dial un clic para consultar la temperatura de consigna
- F** Tourner le cadran d'un seul click pour affichage de la consigne
- NL** Verdraai de ring één klik om de ingestelde temperatuur uit te lezen
- D** Drehe das Drehrad um einen Schritt um den aktuelle Sollwert abzufragen
- I** Girare la ghiera di una posizione per visualizzare la temperatura impostata
- HU** A beállított hőmérsékletérték lekérdezéséhez a kézikereket forgassa el az első kattanásig
- CZ** Otočte kolečkem o jeden klik na jakoukoliv stranu a zobrazí se požadovaná teplota
- PL** Aby odczytać temperaturę zadaną przestaw pokrętło o jedną pozycję
- SK** Pootočením o jedno kliknutie nastavujete teplotu
- RO** Rasuciti rozeta un clic pentru a afla temperatura de referinta
- TR** Ayar sıcaklığını görmek için kadran bir tık çevirin



- GB** Turn dial to adjust temperature setting (0,5 °C for each click)
- E** Gire el dial para ajustar la temperatura de consigna (0,5 °C por cada clic)
- F** Tourner le cadran pour ajuster la température ambiante souhaitée (0,5 °C par click)
- NL** Verdraai de ring om de ingestelde temperatuur te wijzigen (0,5 °C per klik)
- D** Bewege das Drehrad schrittweise um die gewünschte Temperatur zu wählen (0,5 °C pro Schritt)
- I** Girare la ghiera per impostare la temperatura ambiente (0,5 °C per ogni scatto)
- HU** A kívánt hőmérsékletet a kézikerék forgatásával lehet beállítani.(minden kattanás 0,5 °C értéket jelent)
- CZ** Otočným kolečkem nastavíte požadovanou pokojovou teplotu (0,5 °C na jeden klik)
- PL** Każda pozycja pokrętła odpowiada zmianie temperatury zadanej o 0,5 °C
- SK** Pootočte ovládačom na nastavenie požadovanej teploty (každý pootočením o 0,5 °C)
- RO** Rasuciti rozeta pentru a ajusta temperatura de referinta (0,5 °C la fiecare clic)
- TR** Ayar sıcaklığını değiştirmek için kadranı çevirin (her tıkta 0,5 °C)



Faults • Fallos • Défaut • Storingen • Fehler • Errori • Hibajelenségek • Poruchy • Usterki • Chyby • Defecte • Hatalar



- GB** Check the wiring
- E** Compruebe el conexionado
- F** Vérifier le câblage
- NL** Controleer de bedrading
- D** Überprüfen die Verdrahtung
- I** Controllare i fili di connessione
- HU** Ellenőrizze a bekötést
- CZ** Zkontrolujte zapojení
- PL** Sprawdź połączenia elektryczne
- SK** Skontrolujte napojenie
- RO** Verificati conectarea cablurilor
- TR** Kabloyu kontrol edin

- GB** See the User Guide of your boiler
- E** Vea las Instrucciones de Usuario de su caldera
- F** Voir le guide d'installation de la chaudière
- NL** Raadpleeg de handleiding van de ketel
- D** Siehe in der Bedienungsanleitung des Kessels
- I** Controllare la guida utente della caldaia
- HU** Ellenőrizze a kazán használati utasításában leírtakat
- CZ** Poruchové hlášení z kotle, podívejte se do manuálu ke kotli
- PL** Szczegółowe informacje w instrukcji obsługi kotła
- SK** Preštudujte si uživatelskú príručku vášho kotla
- RO** Vezi ghidul de utilizare al cazarului
- TR** Kazan/kombinizin kullanma kılavuzuna bakın

- GB** Contact your installer
- E** Contacate a su instalador
- F** Contacter votre installateur
- NL** Raadpleeg uw installateur
- D** Rufe einen Installateur
- I** Contattare l'installatore o l'assistenza
- HU** Keresse az üzembehelyezőt
- CZ** Porucha regulátoru, kontaktujte servis
- PL** Wezwij instalatora
- SK** Kontaktujte vášho servisného technika
- RO** Contactati instalatorul dvs.
- TR** Montajı yapan yetkili servise başvurun